

# An unsere Abonnenten = A nos abonnés = Ai nostri abbonatio

Objekttyp: **Preface**

Zeitschrift: **Technische Mitteilungen / Schweizerische Telegraphen- und Telephonverwaltung = Bulletin technique / Administration des télégraphes et des téléphones suisses = Bollettino tecnico / Amministrazione dei telegrafi e dei telefoni svizzeri**

Band (Jahr): **7 (1929)**

Heft 6

PDF erstellt am: **08.08.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

# Technische Mitteilungen

Herausgegeben von der schweiz. Telegraphen- und Telephon-Verwaltung

**Bulletin Technique**

Publié par l'Administration des  
Télégraphes et des Téléphones suisses



**Bollettino Tecnico**

Publicato dall'Amministrazione  
dei Telegrafi e dei Telefoni svizzeri

## Inhalt. — Sommaire. — Sommario.

An unsere Abonnenten. A nos abonnés. Ai nostri Abbonati. — Der vollautomatische Telephonverkehr in der Netzgruppe Lausanne. Le service téléphonique automatique dans le groupe de réseaux de Lausanne. — Unfälle an elektrischen Starkstromanlagen in der Schweiz in den Jahren 1927 und 1928. Accidents dus au courant électrique, survenus en Suisse en 1927 et 1928. — Ein internationales Orchesterkonzert zu Ehren der Delegierten des Völkerbundes. — Die zweite Tagung des internationalen beratenden Ausschusses für Telegraphie. Seconde réunion du Comité Consultatif International des communications télégraphiques. — Première réunion du Comité Consultatif International Technique des communications radioélectriques à La Haye. — Briefkasten. Petite correspondance: Telephonkomfort. — Verschiedenes. Divers: Dienstjubiläum. — Bandoeng-Riedern. — Die Telephon-glocke als Wespenheim. — Zunahme der Telephonanschlüsse in Deutschland. — Fachliteratur. Littérature professionnelle: Wechselstromlehre. Aufgaben aus der Fernmeldetechnik. — Einführung in die Telegraphentechnik. — Personalmeldungen. Personnel. — Aus dem schweizerischen Patentwesen. Brevets d'invention suisses.

### An unsere Abonnenten.

Um allfälligen Unterbrechungen in der Zustellung der „Technischen Mitteilungen“ vorzubeugen, empfiehlt es sich, Ihr Jahresabonnement rechtzeitig zu erneuern. Sie werden daher gebeten, den Abonnementsbetrag für das nächste Jahr noch vor Jahresschluss bei der Poststelle Ihres Wohnortes einzubehalten.

Die „Technischen Mitteilungen“ werden auch im neuen Jahre bestrebt sein, die fachliche und technische Weiterbildung ihrer Leser zu fördern und besonders über die Entwicklung der schweizerischen Fernmeldetechnik Aufschluss zu geben. Wir zweifeln nicht daran, dass diese Ziele geeignet sind, uns auch in Zukunft das Interesse unseres Leserkreises zu sichern.

Den bisherigen Mitarbeitern aus Verwaltung und Betrieb sagen wir für ihre Mitwirkung besten Dank. Wir hoffen, auch fernerhin auf weitgehende tätige Unterstützung aus allen Kreisen unserer Leserschaft zählen zu dürfen. Je grösser der Mitarbeiterkreis, desto interessanter und vielseitiger werden wir die Zeitschrift gestalten können.

Wie bis anhin werden wir ein Inhaltsverzeichnis erst nach Abschluss von drei Jahrgängen veröffentlichen.

### A nos Abonnés.

Pour éviter des interruptions éventuelles dans la distribution du „Bulletin technique“, nous recommandons à nos abonnés de renouveler à temps leur abonnement annuel. Nous les prions donc de vouloir bien verser encore avant la fin de l'année, à l'office postal de leur domicile, le montant de l'abonnement pour 1930.

Le „Bulletin technique“ s'efforcera, en 1930 également, de développer toujours davantage les connaissances techniques de ses lecteurs et de tenir ceux-ci au courant du développement de la téléphonie et de la télégraphie en Suisse. Nous ne doutons pas que la poursuite de ce but ne soit de nature à nous assurer, à l'avenir comme par le passé, un cercle très étendu de lecteurs.

Nous profitons de l'occasion qui nous est offerte pour remercier sincèrement tous nos collaborateurs réguliers ou occasionnels, et pour exprimer l'espoir de voir le plus grand nombre de lecteurs nous prêter leur précieux appui. Plus nos collaborateurs seront nombreux, plus aussi notre bulletin sera intéressant et son contenu varié.

Comme jusqu'ici, nous publierons une table des matières à la fin de la troisième année.

### Ai nostri Abbonati.

Per ovviare a eventuali interruzioni nell'invio del „Bollettino tecnico“, raccomandiamo ai nostri abbonati di rinnovare per tempo il loro abbonamento annuale. Li preghiamo quindi di versare, ancor prima della fine dell'anno, all'ufficio postale del loro luogo di domicilio, l'importo dell'abbonamento per il 1930.

Il „Bollettino tecnico“ si sforzerà, anche nel nuovo anno, di promuovere sempre più la cultura professionale e tecnica dei suoi lettori, tenendo quest'ultimi segnatamente al corrente dello sviluppo della telefonia e telegrafia in Svizzera. Non dubitiamo che lo scopo prefissoci sarà tale da assicurarci, anche in avvenire, una cerchia assai estesa di lettori.

Ringraziamo sentitamente gli odierni nostri collaboratori dell'amministrazione e dell'esercizio, per il loro lavoro ed il loro amore alla Rivista. Contiamo anche per l'avvenire sull'appoggio vasto e prezioso di tutti i ceti dei nostri lettori. Più accresceranno i nostri collaboratori, più la materia della nostra pubblicazione diventerà varia, attraente ed istruttiva.

Pubblicheremo, come d'abitudine, un indice solo alla fine della terza annata.